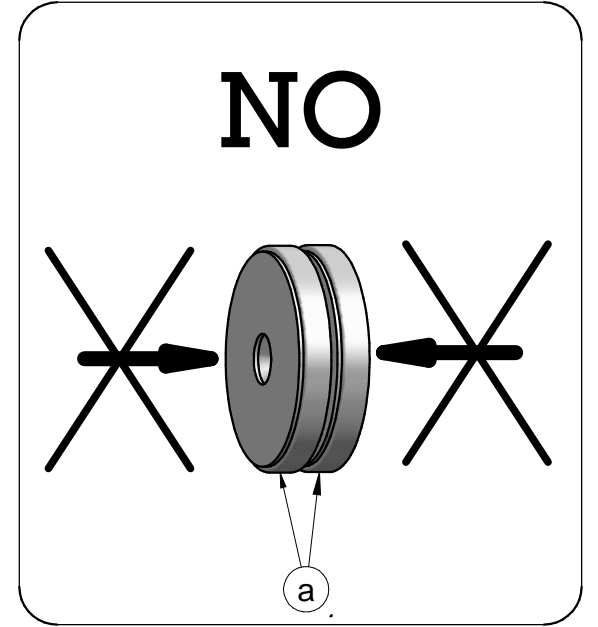
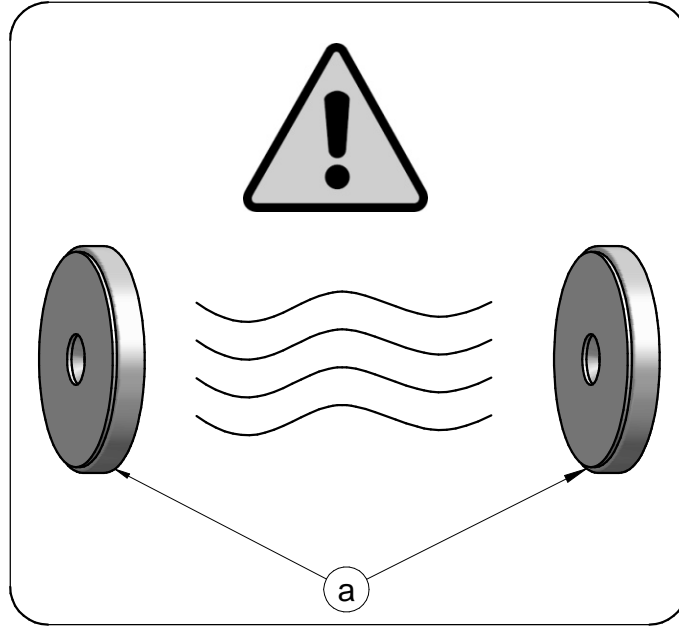
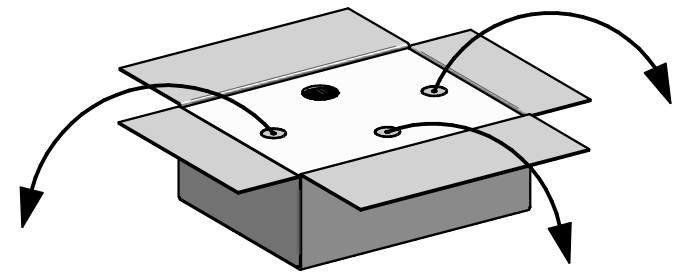


<p>a</p>	<p>F-5092 b x n°3 c x n°3</p>	<ul style="list-style-type: none"> - I Prima di iniziare il montaggio, identificare tutti i componenti con l'aiuto delle istruzioni. - GB Before starting to assembly, please identify all components . - D Vor der montage, sind die einzelteile anhand der montageanleitung zu identifizieren. - F Avant de débiter le montage, identifiez tous les composants a l'aide de la notice. - E Antes de iniciar el montaje, identifique todos los componentes con ayuda de la nota.
----------	--------------------------------------	---

Attenzione-Attention-Vorsicht-Attention-Atención

- I Non avvicinare tra loro le calamite.
- GB Keep the magnets far apart from each other.
- D Abstand zwischen den Magneten behalten.
- F Ne pas rapprocher les aimants.
- E No reunir los imanes.



H-A 5092.01 00-1

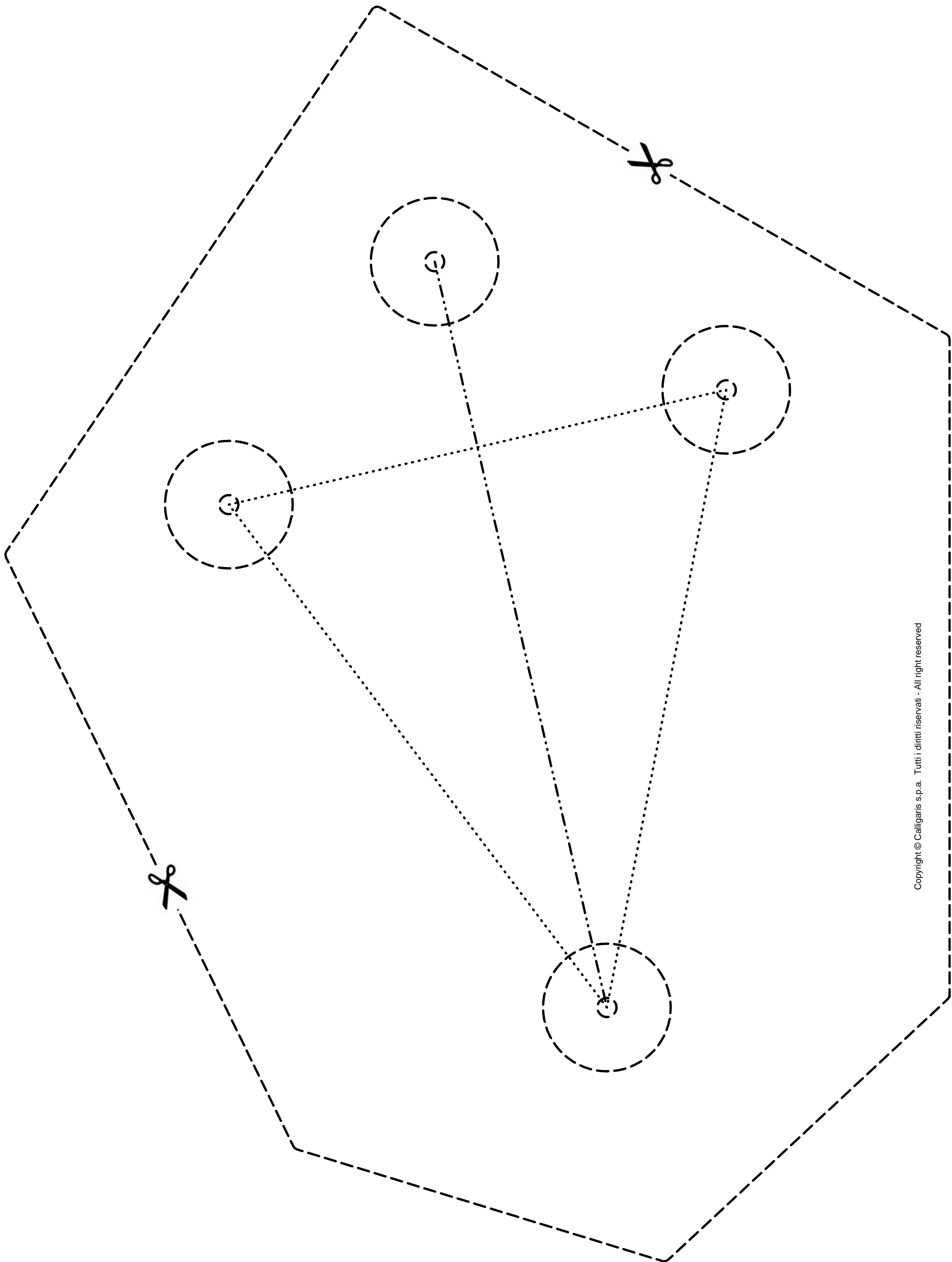


Calligaris S.p.a.
Viale Trieste, 12
33044 Manzano
(Udine) Italy
Tel. +39 0432 748211
Fax +39 0432 750104
www.calligaris.it

calligaris

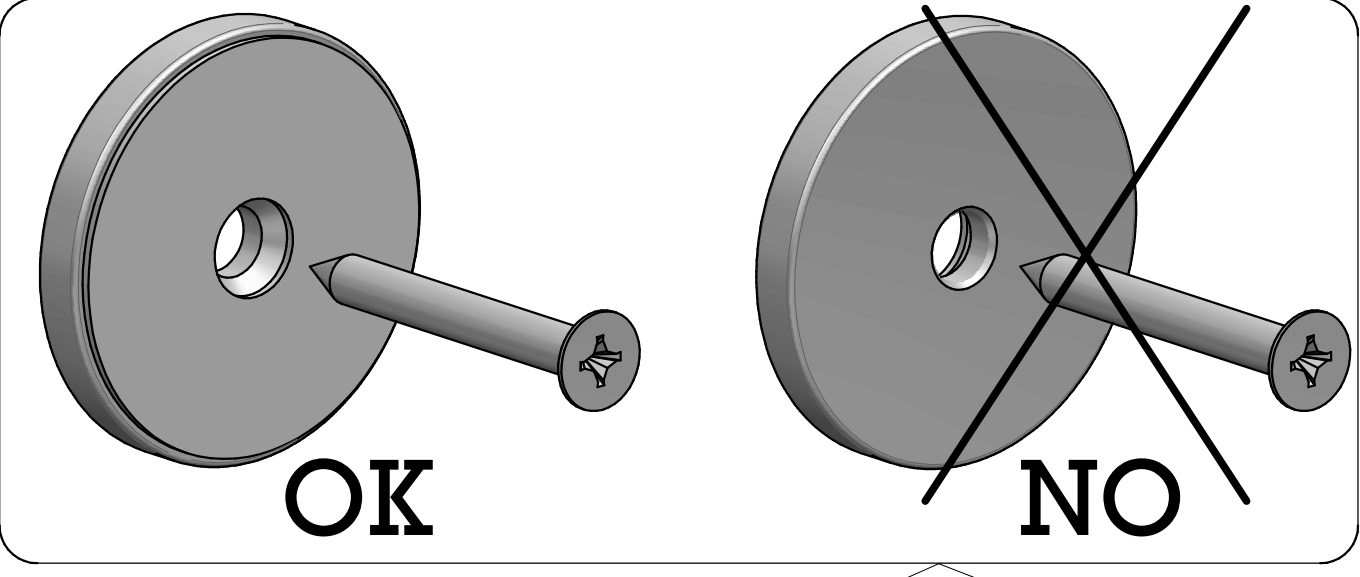
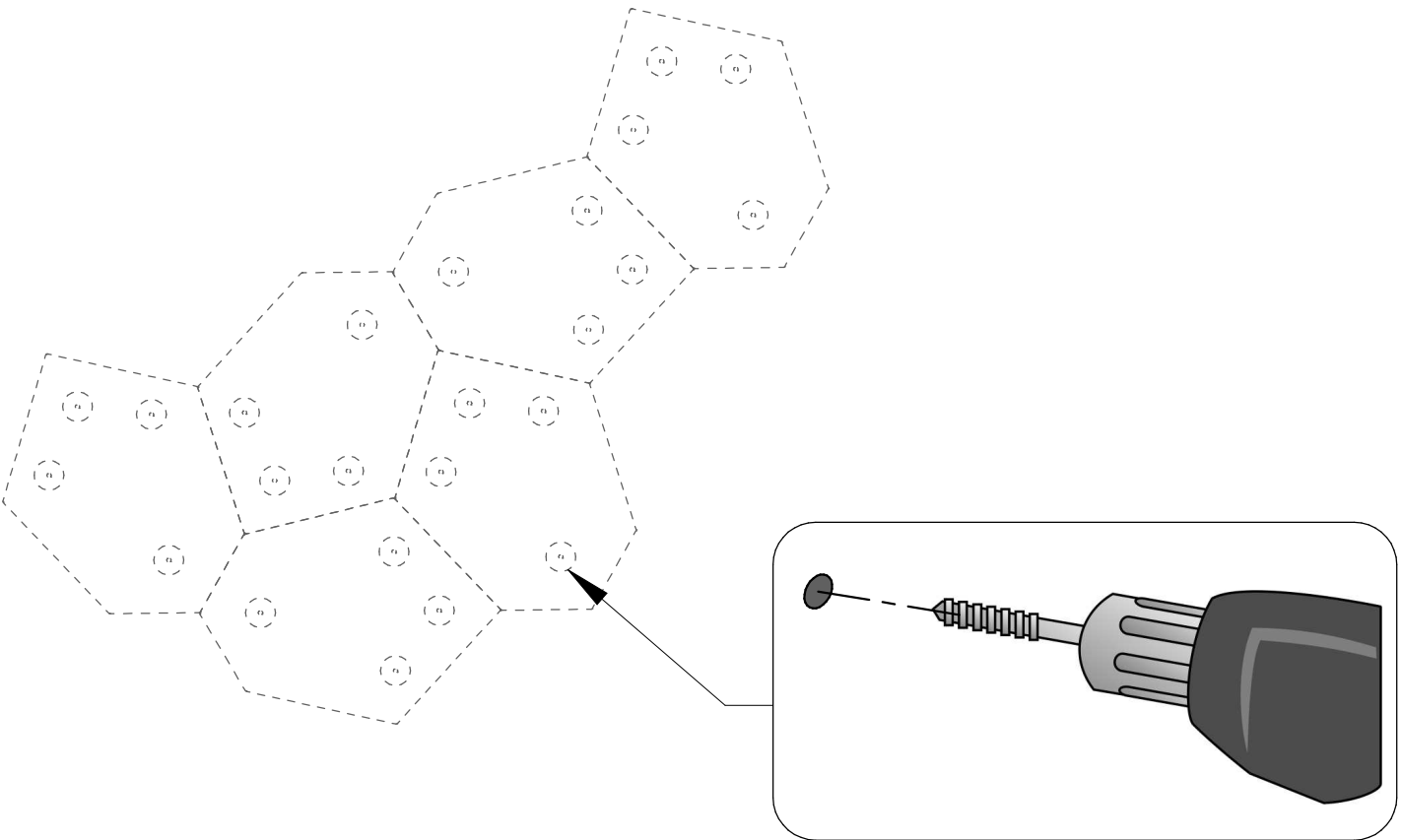
Copyright © Calligaris s.p.a. Tutti i diritti riservati - All right reserved

Copyright © Calligaris s.p.a. Tutti i diritti riservati - All right reserved



<p>COMUNICAZIONI AL CLIENTE LA PRESENTE SCHEDE PRODOTTO DEVE ESSERE CONSEGNATA AL CLIENTE UNITAMENTE ALLA MERCE ACQUISTATA Specchiera: 'Moss' Contenitore: 'Moss' Modello: CS/5092 Materiali Struttura in metallo Vetro float argentato Contenitore e supporto specchio in metallo verniciato Magneti al neodimio Istruzioni d'uso Per il montaggio fare riferimento alle relative istruzioni Fissare il prodotto ad una parete che garantisca una tenuta adeguata Al fine di garantire la stabilità e la durata nel tempo dell'articolo, si consiglia di verificare periodicamente il corretto serraggio delle viterie Carico totale massimo applicabile uniformemente distribuito: 2,5 kg Il prodotto non è adatto ad uso esterno Evitare la vicinanza alle fonti di calore Non usare il vetro come superficie tagliente Non colpire il vetro con oggetti duri o appuntiti Se la componente in vetro è scheggiata o rotta sostituire la stessa. Per un corretto utilizzo dei magneti si consiglia di maneggiare il prodotto con attenzione. I magneti hanno una notevole forza di attrazione; al fine di evitare contusioni o lesioni gravi maneggiare i magneti sempre singolarmente. Prima del montaggio conservare i magneti lontano dalla portata dei bambini. Non avvicinare a prodotti e sistemi sensibili al campo magnetico, come carte di credito e banco mat, pacemaker, defibrillatori, sistemi elettrici ed elettronici, televisori, computer portatili, orologi meccanici, altoparlanti ed altri dispositivi sensibili. Il magnete al neodimio è un materiale sinterizzato rivestito da un trattamento protettivo. Evitare urti tra magneti o con altre superfici dure e cadute che potrebbero danneggiare irreversibilmente il magnete, soprattutto se usato in ambiente umido. Il rivestimento protettivo dei magneti standard al neodimio contiene nichel; evitare quindi il contatto in caso di allergia al nichel. Una volta dismessi il prodotto o i suoi componenti non vanno dispersi nell'ambiente, ma conferiti ai sistemi pubblici di smaltimento rifiuti Consigli di manutenzione Per la pulizia delle parti in metallo, utilizzare esclusivamente prodotti specifici Per pulire i pannelli di vetro e gli specchi usare un panno o una pelle morbidi con liquido detergente o sapone neutro se necessario; non usare polveri di lavaggio o qualsiasi altra sostanza contenente abrasivi poiché queste sostanze graffiano il vetro. La Calligaris S.p.A. declina ogni responsabilità derivante da un uso improprio dell'oggetto sopra descritto</p>	<p>CUSTOMER INFORMATION THIS PRODUCT LIST MUST BE DELIVERED TO THE CUSTOMER TOGETHER WITH THE PURCHASED MATERIAL Mirror: 'Moss' Storage unit: 'Moss' Model: CS/5092 Materials Structure in metal Silvered float glass Container and mirror support in lacquered metal Neodymium magnets User instructions Refer to the instructions for assembly Fix the product to a wall which guarantees an adequate hold In order to guarantee stability and life of the article, periodically check that the screws are correctly tightened Total maximum weight bearing (with equally distributed weight): 2,5 kg The product is not suitable for outdoor use Please keep away from any heating source Do not use the glass as a cutting surface Do not strike the glass with hard or pointed items Replace the glass component if splintered or broken. For a correct use of the magnets, please handle the item with care. Magnets have a strong attractive force; in order to avoid severe injuries, always handle the magnets one at a time. Before starting assembly, please keep the magnets away from the children. Do not put any sensitive item close to the magnetic field, for example credit or bank cards, pacemakers, defibrillators, electrical and electronic devices, tv sets, laptops, mechanical clocks, loudspeakers and other sensitive devices. The neodymium magnet is a sintered material treated with a protective coating. Please, carefully avoid any fall or hit against hard surfaces, or the magnet will be irreversibly damaged, especially when used in a moist environment. The protective coating for the standard neodymium magnet contains nickel; please avoid any contact in case of nickel allergy. Once the product or its components are no longer used, make sure that they are disposed of correctly through the public waste disposal services Maintenance recommendations To clean metal parts, use products that are specifically for metal When cleaning glass panels or mirrors use a damp cloth or leather with washing liquid or soft soap if necessary; do not use washing powders or any other substance containing abrasives since these substances scratch glass. Calligaris S.p.A. disclaims any responsibility deriving from incorrect use of the above mentioned object</p>	<p>MITTEILUNG AN DIE KUNDEN DIE VORLIEGENDE KARTE MIT DEN TECHNISCHEN DATEN DES PRODUKTS IST DEM KUNDEN ZUSAMMEN MIT DEM EINGEKkauFTEN PRODUKT ZU ÜBERGEBEN Spiegel: 'Moss' Schränkchen: 'Moss' Modell: CS/5092 Materialien Gestell aus Metall Versilbertes Float-Glas Behälter-Regal und Spiegelträger aus lackiertem Metall Neodym-Magnete Gebrauchsanweisung Zur Montage die entsprechende Gebrauchsanweisung konsultieren Befestigen Sie das Produkt an einer Wand, die eine entsprechende Stabilität gewährleistet Zur Gewährleistung der Stabilität und der Beständigkeit des Artikels, ist die regelmäßige Prüfung der korrekten Schraubenbefestigung ratsam Maximale Tragfähigkeit bei verteiltem Gewicht: 2,5 kg Das Produkt ist für die Außenanwendung nicht geeignet Von Wärmequellen fernhalten Die Glasfläche nicht als Schneidgegenstand benutzen Die Glasfläche nicht mit harten oder spitzigen Gegenständen behandeln Im Falle von Beschädigung, die Glasfläche sofort ersetzen. Für eine korrekte Nutzung der Magnete wird empfohlen, das Produkt sorgfältig zu behandeln. Die Magnete haben eine starke Anziehungskraft; um Quetschungen oder schwere Verletzungen zu vermeiden, wird empfohlen die Magneten einzeln hand zu haben. Im demontierten Zustand sind die Magneten außerhalb der Reichweite von Kindern zu halten. Vermeiden die Nähe der Magneten mit auf Magnetfelder empfindliche Produkte und Systeme wie Kredit- und Debitkarten, Herzschrittmacher, Defibrillatoren, elektrische und elektronische Systeme, Fernseher, Laptops, mechanische Uhren, Lautsprecher und andere empfindliche Geräte. Der Neodym-Magnet ist ein, mit einer Schutzschicht behandeltes, Sintermaterial. Vermeiden Sie die Kollision zwischen Magneten oder letzterer mit anderen harten Oberflächen, die die Magneten unwiderruflich beschädigen könnten; insbesondere dann, wenn diese in einer eher feuchten Umgebung Anwendung finden. Die Schutzbeschichtung von standard Neodym-Magneten enthält Nickel; vermeiden Sie entsprechend den Direktkontakt mit dem Produkt, falls Sie allergisch auf Nickel reagieren. Wenn das Produkt oder seine Komponenten keine Verwendung mehr findet, dann muß es entsprechend über öffentliche Müllsysteme entsorgt werden Wartungshinweise Verwenden Sie zur Reinigung der Metallteile ausschließlich Produkte, die speziell für Metall geeignet sind Zur Reinigung der Glasplatten und Spiegel weiche Stoff- oder Leder-Lappen und falls erforderlich, flüssiges Reinigungsmittel oder neutrale Seife benutzen. Um Kratzer zu vermeiden, absolut keine Pulvermittel benutzen. Die Calligaris S.p.A. übernimmt keine Haftung bei unsachgemäßem Gebrauch des Produkts</p>	<p>COMMUNICATIONS AU CLIENT LA FICHE PRODUIT DOIT ÊTRE REMISE AU CLIENT AVEC LA MARCHANDISE Miroir: 'Moss' Élément de rangement: 'Moss' Modèle: CS/5092 Matériaux Structure en métal Verre float argenté Élément étagère et support miroir en métal verni Aimants au néodyme Instructions Pour l'assemblage voir les instructions Fixer le produit à une paroi qui puisse garantir une résistance adéquate Afin de garantir la stabilité et la durée de l'article il est conseillé de vérifier périodiquement le serrage des vis Poids total maximal applicable à distribuer uniformément: 2,5 kg Le produit n'est pas prévu pour l'extérieur Eviter le contact avec les sources de chaleur Ne pas utiliser le verre comme support de coupe Ne pas frapper le verre avec des objets durs ou pointus Si la partie en verre est ébréchée ou cassée il faut l'échanger. Pour une utilisation correcte des aimants, il est conseillé de manipuler le produit avec attention. Les aimants possèdent une force magnétique importante; afin d'éviter toute contusion ou blessure, il est recommandé de manipuler un aimant à la fois. Avant le montage, les aimants doivent être conservés hors de la portée des enfants. Ne pas approcher les aimants de produits et systèmes sensibles au champ magnétique, tels que les cartes de crédit ou les cartes bancaires, pacemakers, défibrillateurs, systèmes électriques et électroniques, téléviseurs, ordinateurs portables, montres ou horloges mécaniques, haut-parleurs et autres dispositifs sensibles. Les aimants sont réalisés en néodyme, un matériel qui a subi un traitement de frittage et ensuite un traitement protectif. Veuillez éviter tout choc parmi les aimants ou avec d'autres surfaces dures qui pourraient les endommager, surtout si utilisés dans des ambiances humides. Le revêtement protectif des aimants au néodyme contient du nickel; veuillez éviter le contact dans le cas d'allergie au nickel. A la fin de son utilisation, le produit ou ses éléments ne doivent pas être abandonnés dans l'environnement, mais déposés auprès des centres de traitement et d'élimination des déchets Conseils d'entretien Pour le nettoyage des parties en métal, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le métal Pour nettoyer les surfaces en verre et les miroirs, veuillez utiliser un chiffon doux ou une peau avec, si nécessaire, un détergent liquide ou un savon neutre; ne jamais utiliser de poudre nettoyante ou récurante qui risqueraient de rayer le verre. Calligaris S.p.A. décline toute responsabilité en cas d'utilisation erronée de l'objet indiqué ci-dessus</p>	<p>COMUNICACIONES AL CLIENTE LA FICHA DE PRODUCTO DEBE ENVIARSE AL CLIENTE JUNTO A LA MERCANCIA Espejo: 'Moss' Contenedor: 'Moss' Modelo: CS/5092 Materiales Estructura en metal Cristal float plateado Estante y soporte espejo de metal pintado Imanes de neodimio Instrucciones de uso Para el montaje seguir las instrucciones al pie de la letra Fijar el producto a una pared que garantice una sujeción adecuada Al fin de garantizar la estabilidad y la duración en el tiempo del artículo, se aconseja controlar periódicamente que los tornillos sean correctamente apretados Peso total aplicable distribuido uniformemente: 2,5 kg El producto no es apto para el uso en exteriores Rehuir las fuentes de calor No utilizar el cristal como superficie marcada No golpear el cristal con objetos duros o apuntados Si la componente de cristal está mellada o rota reemplazar la misma. Para un correcto uso de imanes, es aconsejable manejar el producto con cuidado. Los imanes tienen una fuerza magnética grande; para evitar magulladuras o lesiones se recomienda de manejar un imán a la vez. Antes de la instalación, hay que preservar los imanes lejos del alcance de los niños. No colocar los imanes cerca de productos y sistemas sensibles al campo magnético, tales como tarjetas de crédito o tarjetas bancarias, pacemakers, desfibriladores, sistemas eléctricos y electrónicos, televisores, portátiles, relojes o relojes mecánicos, altavoces e otros dispositivos sensibles. Los imanes son de neodimio, un material que ha sido sometido a un tratamiento de sinterización y luego a un tratamiento de protección. Por favor evitar choques de los imanes o otras superficies duras que puedan dañarlos especialmente si utilizados en ambientes húmedos. El revestimiento de protección de los imanes al neodimio contiene níquel; evitar el contacto en caso de alergia al níquel. Cuando se deseché el producto utilizar los canales apropiados Consejos de mantenimiento Para la limpieza de las partes metálicas, utilizar exclusivamente productos específicos para el metal Para limpiar los paneles de cristal y los espejos utilizar un paño o una piel mullidos con líquido detergente o jabón neutro si necesario; no utilizar polvos de lavar ni cualquier otra sustancia abrasiva porque van a rayar el cristal. Calligaris S.p.A. declina toda responsabilidad derivada de una utilización inapropiada de los objetos arriba descritos</p>
---	---	---	--	--

1



2

